

**Brussell, 14 ta' Ottubru 2020
(OR. en)**

11866/20

**ENER 343
CLIMA 235
CONSOM 169
TRANS 468
AGRI 324
IND 175
ENV 600**

NOTA TA' TRASMISSJONI

minn:	Is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmata mis-Sa Martine DEPREZ, Direttur
lil:	Is-Sur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	COM(2020) 952 final
Sugġett:	RAPPORT TAL-KUMMISSJONI LILL-PARLAMENT EWROPEW, LILL-KUNSILL, LILL-KUMITAT EKONOMIKU U SOĊJALI EWROPEW U LILL-KUMITAT TAR-REGJUNI Rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli

Id-delegazzjonijiet għandhom isibu meħmuż id-dokument COM(2020) 952 final.

Mehmuż: COM(2020) 952 final



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 14.10.2020
COM(2020) 952 final

**RAPPORT TAL-KUMMISSJONI LILL-PARLAMENT EWROPEW, LILL-
KUNSILL, LILL-KUMITAT EKONOMIKU U SOĊJALI EWROPEW U LILL-
KUMITAT TAR-REĠJUNI**

Rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli

1. INTRODUZZJONI

L-Energija Rinnovabbli hija fil-qalba tal-prijoritajiet tal-Patt Ekoloġiku Ewropew. Id-Direttiva 2009/28/KE dwar il-promozzjoni tal-użu tal-enerġija minn sorsi rinnovabbli¹ (RED I) hija element ċentrali fil-politika dwar l-enerġija tal-UE u xprunatur ewlieni biex jintlaħqu l-miri tal-enerġija rinnovabbli għall-2020. Il-miri għall-2020 huma wkoll l-ewwel pass importanti biex tiġi pprovduta l-bażi biex sal-2030 tintlaħaq l-ambizzjoni akbar ta' tnaqqis ta' 55 % fl-emissjonijiet ta' gassijiet serra (GHG) kif previst fil-Pjan dwar il-Mira Klimatika² skont il-Patt Ekoloġiku Ewropew³. B'dik l-ambizzjoni akbar, l-UE stabbiliet triq bilanċjata lejn in-newtralità klimatika sal-2050 permezz tad-dekarbonizzazzjoni radikali tas-setturi kollha tal-ekonomija. F'dan is-sens, hemm bżonn tranzizzjoni mis-sistema tal-enerġija tal-lum għal sistema tal-enerġija integrata bbażata l-aktar fuq sorsi rinnovabbli. Kif speċifikat fil-valutazzjoni tal-impatt għall-Pjan dwar il-Mira Klimatika għat-tnaqqis ta' 55 % tal-gassijiet serra, is-sehem tal-2030 tas-sorsi ta' enerġija rinnovabbli se jkollu jilhaq it-38-40 %⁴.

L-Istrateġija għall-Integrazzjoni tas-Sistema tal-Enerġija⁵ tenfasizza li l-gejjieni tal-enerġija tal-Ewropa jrid jiddependi minn sehem dejjem jikber ta' enerġiji rinnovabbli distribwiti ġeografikament li jintegraw it-trasportaturi tal-enerġija differenti b'mod flessibbli, filwaqt li tinzamm l-effiċjenza tar-riżorsi u jiġu evitati t-tniġġis u t-telf tal-bijodiversità. L-enerġija nadifa u rinnovabbli se tkun ukoll element kostitwenti tal-irkupru ekonomiku wara l-kriżi tal-COVID-19. Il-pjan ta' rkupru tal-Kummissjoni⁶ kif ipprezentat fis-27 ta' Mejju 2020 jenfasizza l-htieġa ta' integrazzjoni aħjar tas-sistema tal-enerġija, bħala parti mill-isforzi tagħha biex tohloq investiment f'teknoloġiji nodfa ewlenin u fil-katini tal-valur u biex iżżid ir-reżiljenza fl-ekonomija kollha. Fil-kuntest tal-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza, l-Istati Membri għandhom ihejju pjanijiet nazzjonali għall-irkupru u r-reżiljenza, li għandhom ikunu konsistenti mal-isfidi u mal-prijoritajiet rilevanti speċifiċi għall-pajjiż identifikati fil-kuntest tas-Semestru Ewropew, b'mod partikolari dawk rilevanti għat-tranzizzjoni ekoloġika u diġitali jew dawk li jirriżultaw minnha. Il-pjanijiet għall-irkupru u r-reżiljenza għandhom ikunu konsistenti wkoll mal-informazzjoni inkluża mill-Istati Membri fil-programmi nazzjonali ta' riforma taħt is-Semestru Ewropew, fil-pjanijiet nazzjonali tagħhom għall-enerġija u l-klima (NECP) u fl-aġġornamenti tagħhom skont ir-Regolament (UE) Nru 2018/1999, fil-pjanijiet ta' tranzizzjoni territorjali ġusta taħt il-Fond ta' Tranzizzjoni Ġusta, u fil-ftehimiet ta' shubija u l-programmi taħt il-fondi tal-UE.

¹ Id-Direttiva 2009/28/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2009 dwar il-promozzjoni tal-użu tal-enerġija minn sorsi rinnovabbli, ĠU L 140, 5.6.2009. p. 16

² COM(2020) COM(2020) 562 final

³ COM(2019) 640 final.

⁴ SWD(2020) 176 final

⁵ COM(2020) 299 final

⁶ COM (2020)456 final

Element kostitwenti ewlieni huwa d-dhul fis-seħħ tad-Direttiva (UE) 2018/2001 dwar il-promozzjoni tal-użu tal-enerġija minn sorsi rinnovabbli (RED II⁷) fl-24 ta' Diċembru 2018. Id-direttiva l-għdida stabbiliet qafas robust biex tintlaħaq il-mira vinkolanti tal-UE ta' mill-inqas 32 % ta' enerġija rinnovabbli fil-konsum finali gross tal-enerġija sal-2030. Dan il-qafas mibni fuq il-progress taħt ir-RED I jinkludi fost oħrajn l-obbligu tal-Istati Membri li jużaw il-miri tal-2020 bħala l-linja bazi għat-trajettorji nazzjonali fl-NECPs. Wara s-sottomissjoni tal-NECPs kollha, is-sehem tal-enerġija rinnovabbli tal-UE issa mistenni jilhaq 33,1-33,7 %⁸ fl-2030. Il-kontribuzzjonijiet aggregati tal-Istati Membri jindikaw li l-użu tal-enerġija rinnovabbli se jikber aktar malajr fis-snin sal-2030, b'mod li jekk l-Istati Membri jipprovdu (u jaqbu) l-kontributi tagħhom tal-enerġija rinnovabbli, is-sehem globali tal-UE tal-enerġija rinnovabbli jaqbeż il-mira ta' 32 %.

Il-prijorità politika tal-UE li ssir il-mexxejja dinjija fis-sorsi ta' enerġija rinnovabbli hija msahha mill-preżenza ta' sorsi ta' enerġija rinnovabbli fid-dimensjonijiet kollha tal-Unjoni tal-Enerġija. It-tmexxija teknoloġika hija prominenti fis-settur tal-enerġija nadifa (b'mod partikolari fl-enerġija mir-riħ, mill-oċeani, mit-teknoloġiji tal-grid intelligenti u mill-idroġenu rinnovabbli), iżda jenhtiegu sforzi kontinwi biex jintlaħaq u jinbena vantaġġ kompetittiv fl-enerġija mill-batteriji u l-fotovoltajċi solari (PV)⁹. L-UE tinsab f'pożizzjoni għolja fost il-kompetituri internazzjonali fi brevetti ta' valur għoli li juru l-pożizzjoni ewlenija tal-Ewropa biex tinnova u tesporta teknoloġiji godda u mtejba b'livell baxx ta' karbonju¹⁰.

Il-benefiċċji tas-sorsi rinnovabbli jestendu ferm lil hinn mid-dimensjonijiet tal-Unjoni tal-Enerġija. L-enerġiji rinnovabbli huma sors ta' tkabbir ekonomiku u ta' impjiegi għall-Ewropej, b'mod partikolari l-impjiegi lokali **b'aktar minn 1,5 miljun persuna li bhalissa qeghdin jahdmu fis-settur u bi dhul annwali stmat li jlahhaq madwar € 158,9 biljun**¹¹. Ir-rapport riċenti dwar il-prezzijiet u l-kostijiet tal-enerġija fl-Ewropa¹² jiddokumenta li l-ammonti akbar ta' enerġija rinnovabbli huma fattur rilevanti fil-waqgħa tal-prezzijiet tal-enerġija bl-ingrossa fis-snin riċenti. Dan jista' mbagħad inaqqas l-ispejjeż tal-enerġija għall-industrija u potenzjalment itejjeb il-kompetittività industrijali. Fl-aħħar iżda mhux l-inqas, it-tnaqqis fil-kost tat-teknoloġija flimkien mad-digitalizzazzjoni qiegħed jibdel is-sorsi ta' enerġija rinnovabbli f'forza mexxejja reali li tagħti s-setgħa lill-konsumaturi biex ikollhom rwol ewlieni fit-tranzizzjoni tal-enerġija.

Dan ir-rapport jipprovdi l-aktar għarfien reċenti dwar il-progress li sar sal-2018 lejn il-miri nazzjonali vinkolanti tal-2020 dwar is-sorsi tal-enerġija rinnovabbli u jissodisfa l-obbligi ta' rapportar tal-Kummissjoni skont ir-RED I u d-Direttiva dwar it-Tibdil

⁷ Id-Direttiva (UE) 2018/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2018 dwar il-promozzjoni tal-użu tal-enerġija minn sorsi rinnovabbli (ĠU L 328, 21.12.2018, p. 82).

⁸ COM(2020) 564 final Valutazzjoni madwar l-UE kollha tal-Pjanijiet Nazzjonali għall-Enerġija u l-Klima

⁹ COM(2020)953 Rapport dwar il-progress tal-kompetittività tal-enerġija nadifa

¹⁰JRC (2017), Monitoring R&I in Low-Carbon Energy Technologies (Il-Monitoraġġ tar-R&I fit-Teknoloġiji tal-Enerġija b'Livell Baxx ta' Karbonju), <http://publications.jrc.ec.europa.eu/repository/handle/JRC105642>

¹¹ Barometru Euroserv'ER (2020) 2019. <https://www.euroserv-er.org/19th-annual-overview-barometer/>

¹² Studju sottostanti minn Trinomics għall-Kummissjoni Ewropea Rapport ta' Ottubru 2020 dwar il-prezzijiet u l-kost tal-Enerġija fl-Ewropa

Indirett fl-Użu tal-Art (ILUC)¹³. Dan juża statistika dwar l-enerġija bbażata fuq it-trażmissjonijiet mill-Istati Membri lill-Eurostat sa Lulju 2020 bħala sors primarju tad-*data* għall-evalwazzjoni tal-progress lejn il-mira tal-2020. Dan ir-rapport ikompli jibni fuq il-hames rapport biennali ta' progress tal-Istati Membri dwar l-enerġija rinnovabbli li jkopri l-perjodu 2017–18¹⁴, kif ukoll l-analizi teknika komplementari magħmula matul l-2020. Jinkludi wkoll harsa ġenerali lejn il-potenzjal f'termini ta' mekkanizmi ta' kooperazzjoni flwaqt li jivvaluta l-oqfsa amministrattivi u s-sostenibbiltà tal-bijokarburanti.

Ir-rapport jikkonsisti f'erba' kapitoli ewlenin. Il-Kapitolu 2 jistabbilixxi valutazzjoni ġenerali fil-livell tal-UE filwaqt li l-Kapitolu 3 iżid analizi aktar dettaljata tal-progress tal-Istati Membri, inklużi l-projezzjonijiet lejn l-2020. Il-Kapitolu 4 jivvaluta s-sostenibbiltà tal-bijokarburanti. Il-konklużjonijiet ġenerali b'rakkomandazzjonijiet huma pprezentati fil-Kapitolu 5. Sakemm ma jissemmiex b'mod speċifiku, iċ-ċifri mogħtija f'dan ir-rapport jinkludu lir-Renju Unit, Stat Membru tal-UE fil-perjodu ta' rapportar tal-2018

2. IL-PROGRESS TAL-UE FL-UŻU TAL-ENERĠIJA RINNOVABBILI

Fl-2018, l-UE lahqet sehem ta' 18,0 % (18,9% għall-EU-27) ta' enerġija rinnovabbli f'konsum finali gross tal-enerġija, meta mqabbel mal-mira ta' mill-inqas 20 % (20,6¹⁵ % għall-EU-27) għall-2020 u 'l fuq mit-trajettorja indikattiva ta' 16 % għall-2017/2018. Barra minn hekk, l-UE kollha kemm hi tinsab ukoll 'il fuq mit-trajettorja kemxejn aktar ambizzjuża ddefinita mill-Istati Membri stess fil-Pjanijiet ta' Azzjoni Nazzjonali għall-Enerġija Rinnovabbli (NREAPs)¹⁶. Dawn l-aħħar snin raw zieda kostanti fis-sehem globali ta' sorsi ta' enerġija rinnovabbli (RES) fil-livell tal-UE u fl-ishma settorjali tal-enerġija rinnovabbli fl-elettriku (RES-E), fit-tishin u fit-tkessiġ (RES-H&C), kif ukoll, f'livell inqas, fit-trasport (RES-T).

Fir-rigward tas-setturi individwali, fil-livell tal-UE **s-sehem tal-enerġija rinnovabbli fl-elettriku, fit-tishin u fit-tkessiġ kien sistematikament oghla** mil-livelli ddefiniti mill-Istati Membri fl-NREAPs tagħhom, filwaqt li **s-settur tat-trasport jinsab f'it 'l isfel mis-sehem ippjanat** fl-NREAP (8,03 % attwali meta mqabbel mat-8,50 % ippjanat)¹⁷. Dan in-nuqqas huwa parzjalment dovut għad-dibattitu dwar il-politika tal-bijokarburanti u l-aġġustamenti relatati fil-qafas leġislativ. Filwaqt li dawn l-aġġustamenti kienu meħtieġa biex jiġi indirizzat it-tħassib dwar is-sostenibbiltà, l-incertezza li rrizultat dwar il-qafas ta' politika tal-ġejjieni naqqset ir-ritmu tal-investimenti fil-kapaċità tal-produzzjoni tal-bijokarburanti, inklużi l-bijokarburanti avanzati¹⁸. Iż-zieda fl-investment fil-kapaċità tal-produzzjoni tal-

¹³ Direttiva (UE) 2015/1513

¹⁴ <https://ec.europa.eu/energy/en/topics/renewable-energy/progress-reports>

¹⁵ Sehem aggregat indikattiv tal-EU 27 tal-miri vinkolanti nazzjonali tas-27 Stat Membru u bbażat fuq l-istimi tal-Kummissjoni tal-Konsum Finali Gross tal-Enerġija f'kull Stat Membru tal-EU-27 fl-2020

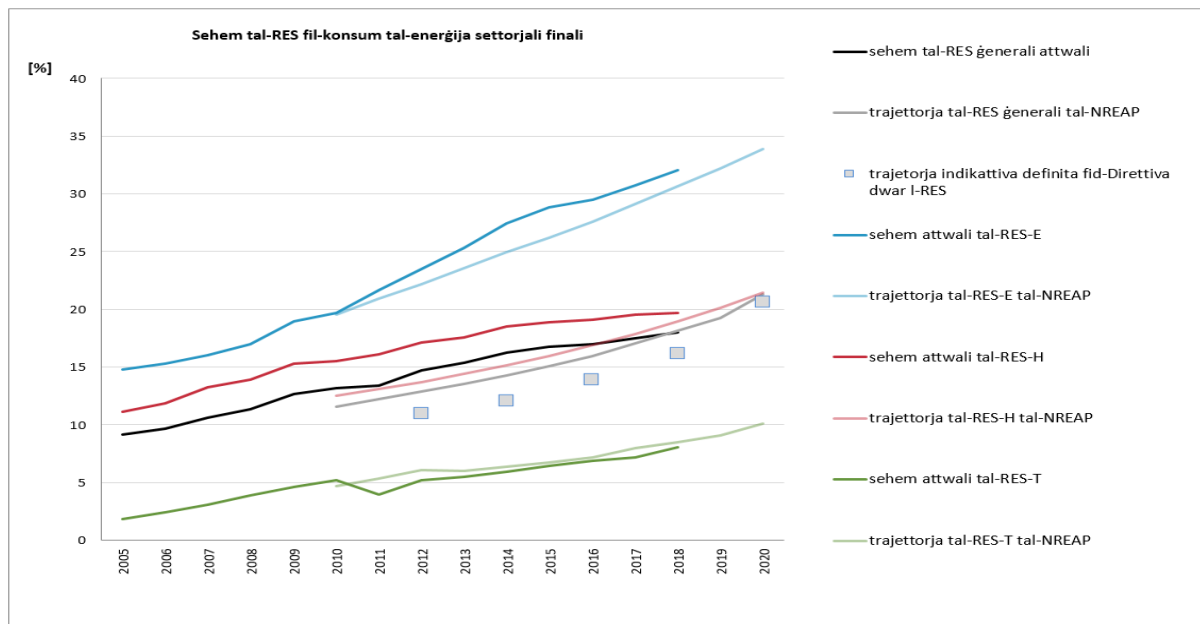
¹⁶ <https://ec.europa.eu/energy/en/topics/renewable-energy/national-action-plans>

¹⁷ Navigant (2020): Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU - Task 1–2 (Assistenza teknika fit-twettiq tal-hames rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli fl-UE – Komputu 1–2). Kuntratt ta' servizz: ENER/C1/ 2019-478 [DOI 10.2833/325152]

¹⁸ Il-bijokarburanti avanzati huma definiti fir-RED bħala bijokarburanti prodotti minn lista pozzittiva ta' materja prima magħmula l-aktar minn skart u residwi.

bijokarburanti avvanzati li tirriżulta mill-adozzjoni tar-RED II mhijiex riflessa fid-*data* tal-2018.

Il-bijoenerġija b'mod ġenerali tibqa' s-sors ewlieni ta' enerġija rinnovabbli fl-UE, b'shem ta' madwar 60 % fl-2018. Il-bijokarburanti solidi jikkostitwixxu l-akbar sehem ta' bijoenerġija bi 68,4 %. Minn dawn il-bijokarburanti solidi, il-forestrija tammonta għal madwar 91 %. Il-forom l-oħra ta' bijoenerġija huma l-bijokarburanti likwidi (12,6 %), il-bijogass (11,6 %), is-sehem rinnovabbli tal-iskart muniċipali (7,2 %) u l-faħam (2 %) ¹⁹.



Illustrazzjoni 1: *L-ishma tal-enerġija rinnovabbli attwali u ppjanati għall-UE (2005-2020, %). Sors: Eurostat u l-pjanijiet ta' Azzjoni Nazzjonali għall-Enerġija Rinnovabbli (NREAP)*

F'termini tal-konsum assolut tal-enerġija rinnovabbli, it-tiġin u t-tkessiġ jipprovdu l-akbar kontribut (total ta' 102,9 Mtoe fl-2018), segwiti mill-qrib mill-elettriku rinnovabbli (90,3 Mtoe) u t-trasport (25,1 Mtoe) ²⁰.

Is-sorsi rinnovabbli ewlenin użati fis-setturi tal-konsum tal-enerġija kienu l-bijomassa għat-tiġin u għat-tkessiġ, l-idroelettriku u r-riħ għall-elettriku, u l-bijokarburanti għat-trasport.

L-Istati Membri qeġdin primarjament jappoġġaw ir-RES T permezz ta' strumenti mmirati lejn l-użu tal-bijokarburanti, iżda qed jippromwovu dejjem aktar l-għażliet ta' elettromobbiltà jew attwalment qed jipplanaw li jimplimentaw sussidji għall-elettromobbiltà. Fost l-Istati

¹⁹ Navigant (2020): Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU - Task 3 (Assistenza teknika fit-tweġiq tal-hames rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli fl-UE – Komputu 3). Kuntratt ta' servizz ENER/C1/ 2019-478

²⁰ Eurostat SHARES 2018. L-użu tal-multiplikaturi stabbiliti fir-RED I

Membri li diġà għandhom strumenti ta' appoġġ fis-seħħ hemm id-Danimarka, il-Ġermanja, l-Irlanda, il-Kroazja, l-Italja, il-Latvja, Malta, l-Awstrija, ir-Rumanija, l-Iżvezja u r-Renju Unit.

Fis-settur tal-elettriku qieghda ssir bidla ċara paradigmatica lejn is-sorsi ta' enerġija rinnovabbli. Bejn l-2010 u l-2018 il-kapaċità kumulattiva solari u eolika fl-UE kibret minn 110 GW għal 261 GW²¹. Wieħed mill-fatturi ewlenin kien it-tnaqqis fil-kost tal-elettriku mill-enerġija solari fotovoltajka u eolika, li matul il-perjodu mill-2009 sal-2018 naqas bi kwazi 75 % u madwar 50 % (skont is-suq) rispettivament, minhabba tnaqqis fil-kostijiet kapitali, avvanzi fl-effiċjenza u titjib fil-katina tal-provvista u minhabba offerti kompetittivi għal skemi ta' appoġġ. Eż. il-Ġermanja u n-Netherlands minn nofs l-2016 'l hawn allokaw aktar minn 3,1 GW ta' kapaċitajiet lil hinn mill-kosta taht offerti ta' sussidju zero²². Sa Lulju 2020, 18-il Stat Membru bdew jiddeterminaw il-livelli ta' appoġġ għal installazzjonijiet RES-E (akbar) fi proċess ta' offerti kompetittivi²³. Kontinwazzjoni tax-xejra lejn proġetti RES-E kompletament ibbażati fuq is-suq tgħin biex jitrazznu l-prezzijiet bl-imnut tal-elettriku billi jitnaqqas il-komponent relatat mal-appoġġ²⁴.

Mad-dinja kollha, **is-sorsi solari u eoliċi kienu jirrapprezentaw il-biċċa l-kbira tal-generazzjoni tal-enerġija l-ġdida** fl-2019, għall-ewwel darba. Iż-żidiet solari ammontaw għal 119-il gigawatt (45 % tal-kapaċità l-ġdida kollha) u l-enerġija solari u eolika flimkien ammontaw għal aktar minn żewġ terzi taż-żidiet²⁵. Bl-istess mod, l-IRENA tinnotta li l-kapaċità tal-enerġija rinnovabbli li għadha kif giet installata qieghda tiswa dejjem inqas mill-irħas għażliet ta' generazzjoni tal-enerġija bbażati fuq il-karburanti fossili²⁶.

It-tnaqqis fil-kostijiet huwa wkoll wieħed mill-ixprunaturi ewlenin għal zieda fil-forniment korporattiv ta' sorsi ta' enerġija rinnovabbli, speċjalment fejn l-utenti tal-enerġija korporattiva jiffirmaw ftehim dirett dwar ix-xiri ta' enerġija ma' żviluppatur tal-enerġija rinnovabbli. Fil-perjodu 2015–2019, l-ammont ta' elettriku rinnovabbli li għandu jiġi fornut skont ftehimiet ta' xiri ta' enerġija korporattiva fl-Ewropa²⁷ ttrippla minn 847 MW għal 2 487 MW²⁸.

3. VALUTAZZJONIJIET DETTALJATI TAL-PROGRESS U TAL-PROJEZZJONIJIET TAL-ISTATI MEMBRI SAL-2020

²¹ Eurostat 2020: L-enerġija tal-UE f'ċifri.

²² JRC, Wind Energy Technology Market Report, EUR 29922 EN, European Commission, Luxembourg, 2019

²³ Navigant (2020): Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU - Task 1-2 (Assistenza teknika fit-twertiq tal-hames rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli fl-UE – Kompitu 1–2). Kuntratt ta' servizz: ENER/C1/ 2019-478 [DOI 10.2833/325152]

²⁴ COM(2020)951 Rapport dwar il-prezzijiet u l-kost tal-Enerġija fl-Ewropa

²⁵ <https://www.bloomberg.com/news/articles/2020-09-01/the-world-added-more-solar-wind-than-anything-else-last-year#:~:text=For%20the%20first%20time%20ever,a%20report%20Tuesday%20by%20BloombergNEF>

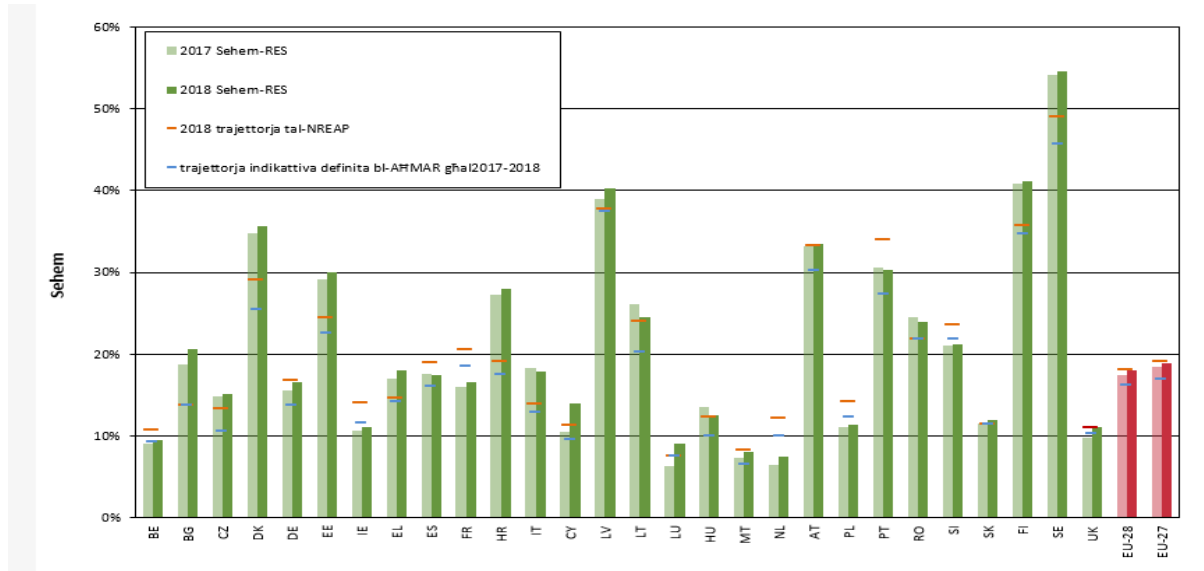
²⁶ <https://www.irena.org/publications/2020/Jun/Renewable-Power-Costs-in-2019>

²⁷ Inkluz in-Norveġja u r-Renju Unit

²⁸ Bloomberg New Energy Finance Corporate PPA Database, aċċessata f' Settembru 2020

1. Progress fl-elettriku, fit-tishin u t-tkessih u fit-trasport

L-ishma tal-enerġija rinnovabbli jirriflettu d-diversità storika fit-tahlita enerġetika tal-Istati Membri u d-differenzi tagħhom fil-potenzjal tal-enerġija rinnovabbli, b'ishma li jvarjaw minn 7,4 % fin-Netherlands għal 54,6 % fl-Iżvezja fl-2018 (ara l-illustrazzjoni 2).



Illustrazzjoni 2: L-ishma tal-enerġija rinnovabbli tal-UE u tal-Istati Membri f'konsum finali gross tal-enerġija 2017-2018 vs. it-trajettorji ta' RED I (sors: Eurostat)

Issa hemm tnax-il Stat Membru²⁹ (il-Bulgarija, ir-Repubblika Ċeka, id-Danimarka, l-Estonja, (il-Greċja skont l-istimi), il-Finlandja, il-Kroazja, l-Italja, Ċipru, il-Latvja, il-Litwanja u l-Iżvezja) **li diġà ksbu sehem ugwali jew oghla għall-mira tagħhom għall-2020. Fl-istess waqt matul l-2018 sitt Stati Membri**, jiġifieri Spanja, l-Italja, il-Litwanja, l-Ungerija, il-Portugall u r-Rumanija **naqqsu s-sehem tagħhom tal-enerġija rinnovabbli meta mqabbel mal-2017.**

Għat-trajettorji indikattivi tar-RED, 23 Stat Membru jinsabu oghla minnha filwaqt li l-Irlanda, Franza, in-Netherlands, il-Polonja u s-Slovenja jinsabu taħtha. L-Irlanda, Franza, il-Polonja u s-Slovenja jinsabu taħtha b'ishma ta' bejn 0,7 u 2,3 % filwaqt li n-Netherlands juri l-akbar nuqqas, b'shem reali ta' 6,9 % matul l-2017–2018 meta mqabbel ma' punt ta' trajettorja indikattiv tar-RED ta' 9,9 %. Dan baqa' lura aktar meta mqabbel mas-sehem tiegħu ta' 12,1 % tal-NREAP għall-2018. L-akbar devjazzjonijiet pozittivi mit-trajettorji indikattivi tar-RED tagħhom jistgħu jiġu osservati fil-Kroazja, fil-Bulgarija, fir-Repubblika Ċeka u fl-Italja.

Meta nħarsu lejn il-livelli assoluti tal-konsum tal-enerġija rinnovabbli fl-UE, naraw zieda sinifikanti minn 189 Mtoe fl-2015 għal 209 Mtoe fl-2018, jiġifieri 10,6 %. Madankollu fl-istess perjodu l-konsum finali gross tal-enerġija kiber minn 1126 Mtoe għal 1160 Mtoe, li

²⁹ Meta mqabbel ma' 11-il Stat Membru fl-2017.

rrizulta fi tnaqqis fl-impatt fuq is-sehem tal-enerġija rinnovabbli, peress li dan jiġi kkalkulat bħala l-konsum finali tal-enerġija rinnovabbli diviż bil-konsum finali gross tal-enerġija.

L-ishma settorjali ta' enerġija rinnovabbli żdiedu għall-maġġoranza l-kbira tal-Istati Membri bejn l-2017–2018. Għas-settur tat-trasport, fejn l-Istati Membri kollha għandhom jilhqg l-istess mira ta' 10 %, żewġ Stati Membri biss, jiġifieri l-Finlandja u l-Iżvezja jinsabu 'l fuq minn dan il-livell. Għalkemm hemm 4 Stati Membri f'firxa ta' 1 % minn din il-mira (Franza, in-Netherlands, l-Awstrija u l-Portugall), il-bqija tal-Istati Membri se jkollhom bżonn zieda qawwija biex jilhqg l-mira ta' 10 %. Ir-rikors għal trasferimenti statistiċi għas-settur tat-trasport, li jista' jitwettaq permezz tad-Direttiva ILUC, huwa wkoll metodu possibbli li jista' jiġi esplorat.

2. Kollaborazzjoni transfruntiera u l-użu ta' mekkaniżmi ta' kooperazzjoni

Il-mekkanizmi ta' kooperazzjoni huma bbażati fuq l-Artikoli 6 sa 11 tar-RED I. Dawn jinkludu diversi mekkaniżmi li permezz tagħhom l-Istati Membri jistgħu jikkooperaw b'rabta mal-enerġija rinnovabbli, bħal trasferimenti statistiċi, proġetti kongunti u skemi ta' sostenn kongunti. It-trasferimenti statistiċi huma partikolarment rilevanti biex jiffaċilitaw l-ilhuq tal-mira peress li jippermettu lill-Istati Membri li jkunu laħqu sehem ta' enerġija rinnovabbli oġhla mill-mira nazzjonali tagħhom jittrasferixxu s-surplus tagħhom lil Stat Membru ieħor. **Attwalment hemm erba' ftehimiet biex isir użu mit-trasferimenti statistiċi. Iż-żewġ ftehimiet tal-2017 bejn il-Lussemburgu u l-Litwanja u bejn il-Lussemburgu u l-Estonja, filwaqt li fl-2020 s'issa kien hemm żewġ ftehimiet addizzjonali bejn in-Netherlands u d-Danimarka kif ukoll bejn Malta u l-Estonja.**

Skont l-istimi li l-biċċa l-kbira tal-Istati Membri inkludew fir-rapporti ta' progress tagħhom, **se jkun hemm produzzjoni żejda ġenerali ta' 12,177 ktoe ta' enerġija rinnovabbli meta mqabbel mat-trajettorja indikattiva disponibbli għal trasferimenti statistiċi potenzjali fl-2020.** Dan jikkorrispondi għal madwar nofs il-konsum finali gross tal-enerġija ta' Franza minn sorsi rinnovabbli. Għal Stat Membru li jaf ma jissodisfax il-mira tal-2020 billi juża s-sorsi rinnovabbli tiegħu stess, din tista' tkun għażla vijabbli biex jilhaq il-mira tiegħu b'mod kosteffiċjenti (ara t-tabella 1). Biex tikkomplementa dawn l-aspettattivi mill-Istati Membri, il-Kummissjoni qed tippreżenta projezzjoni aġġornata u koerenti għall-2020 fit-taqsimha 3.

	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020
Il-Belġju			0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Il-Bulgarija		362	348	520	630	593	602	638	579	767	411	341
Il-Kroazja												
Ir-Repubblika Ċeka		0	0	0	0	1146	1040	947	863	892	678	643
Id-Danimarka			694	834	1123	1106	833	928	552	619		63
Il-Ġermanja			9236	11831	9816	1066	7967	8069	3945	6141		3065
L-Estonja			191	206	177	197	230	243	243	300	344	397
L-Irlanda				93	-14	111	79	26	-142	-12	-239	-366
Il-Greċja		196	260	380	306	266	211	-81	-189	-377	683	529
Spanja			2026	2866	2704	3326	2040	3106	1323	1220		0
L-Italja	8324	8613	7405	10011	10936	9344	9456	7803	7555	5148	3805	2462
Ċipru							29	29	4	72	18	51
Il-Latvja ³⁰									-37	16		
Il-Lussemburgu	0	0	0	0	0	0	0	0	0	95		86
L-Ungerija		968	1150	1213	1295	883	970	803	470	271		
Malta									3	4		0
In-Netherlands									0	0	-	-
L-Awstrija	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Il-Polonja ³¹		543	729	929	530	93	174	-26031	-544	790		345
Il-Portugall												
Ir-Rumanija	1207	1296	824	974	1114	1210	1091	1122	858	684	439	0
Is-Slovenja												
Is-Slovakkja									45	84		00
Il-Finlandja	0	0	0	0	0	0	0	0	1179	1420	1420	1420
L-Iżvezja ³²	2407	2141	2482	3318	3214	3335	3347	3475	3215	3610	3428	3241
Somma totali	11938	14119	25345	33175	31831	22676	28069	27108	19922	21744	10987	12177

Tabella 1: *Produzzjoni attwali u stmata żejda u/jew nieqsa ta' enerġija rinnovabbli fl-Istati Membri meta mqabbla mat-trajettorja indikattiva tar-RED (ktoe). Sors: Navigant 2020³³, rapporti tal-Istati Membri³⁴.*

³⁰ Jekk jogħġbok innota li l-Latvja tinsab 'il fuq mit-trajettorja indikattiva tagħha tar-RED u tal-NREAP ppjanata għall-2015–2016, iżda dan kien dovut għal konsum aktar baxx tal-enerġija. Hija ma laħqitx (kif indikat fir-rapport ta' progress tagħha) il-livelli tal-konsum gross ta' RES kif ipplanat, kif muri min-numri negattivi f'din it-tabella.

³¹ Il-Polonja rrapportat konsum reali gross ta' RES negattiv meta mqabbel mal-valur ipplanat għall-2016. Mill-aspett ta' perċentwal tinsab ukoll taħt it-trajettorja ppjanata tagħha tal-NREAP. Madankollu l-kisba tagħha f'perċentwali turi li tinsab 'il fuq mit-trajettorja indikattiva kif speċifikat fir-RED għall-2015/2016. Kawża possibbli tista' tkun konsum tal-enerġija globali aktar baxx milli ppjanat.

³² Il-valuri għadhom jirreferu għar-Raba' Rapport ta' Progress. L-Iżvezja ma pprovdietx valuri aġġornati fil-Hames Rapport ta' Progress iżda rreferiet biss għall-istimi tal-Aġenzija Żvediza tal-Enerġija.

³³ Navigant (2020): Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU – Task 1-2 (Assistenza teknika fit-twettiq tal-ħames rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli fl-UE – Kompitu 1–2). Kuntratt ta' servizz: ENER/C1/ 2019-478 [DOI 10.2833/325152]

³⁴ It-tabella tinkludi biss ċifri li pprovdew l-Istati Membri fir-rapport ta' progress tagħhom, jiġifieri ebda informazzjoni mir-Renju Unit u minn hames Stati Membri, jiġifieri l-Kroazja, il-Portugall, is-Slovenja, Franza u l-Litwanja

3. Prospetti għall-2020 – projezzjonijiet attwali

Sabiex tiġi vvalutata l-fattibbiltà tal-ilħuq tal-mira tal-2020, twettaq eżerċizzju ta' mmudellar³⁵ għall-Kummissjoni. L-analiżi hija bbażata fuq estrapolazzjoni ta' *data* statistika li tqis il-livell ta' investiment fir-RES, is-sensiela disponibbli ta' proġetti ta' RES u l-Inizjattivi ta' Politika Attwali³⁶ (CPI) rilevanti, inklużi trasferimenti statistiċi potenzjali. Il-pandemija tal-COVID-19 ikkawżat incertezza addizzjonali fuq id-diversi partijiet tas-suq tal-enerġija (rinnovabbli). Minhabba dawn l-incertezzi qed jintwerew żewġ xejriet distinti tad-domanda (domanda baxxa u għolja) li jirrapprezentaw limiti inferjuri u superjuri probabbli ta' dak li huwa kklassifikat bħala fattibbli fir-rigward tax-xejriet tad-domanda³⁷. Dan ikompli jiġi kkombinat ma' żewġ xenarji distinti għall-użu tal-kooperazzjoni fir-RES permezz ta' trasferimenti statistiċi: xenarju ta' "kooperazzjoni b'saħħitha" u ta' "kooperazzjoni dgħajfa". B'mod aktar preċiż, saru s-suppożizzjonijiet li ġejjin fil-livell tal-Istati Membri:

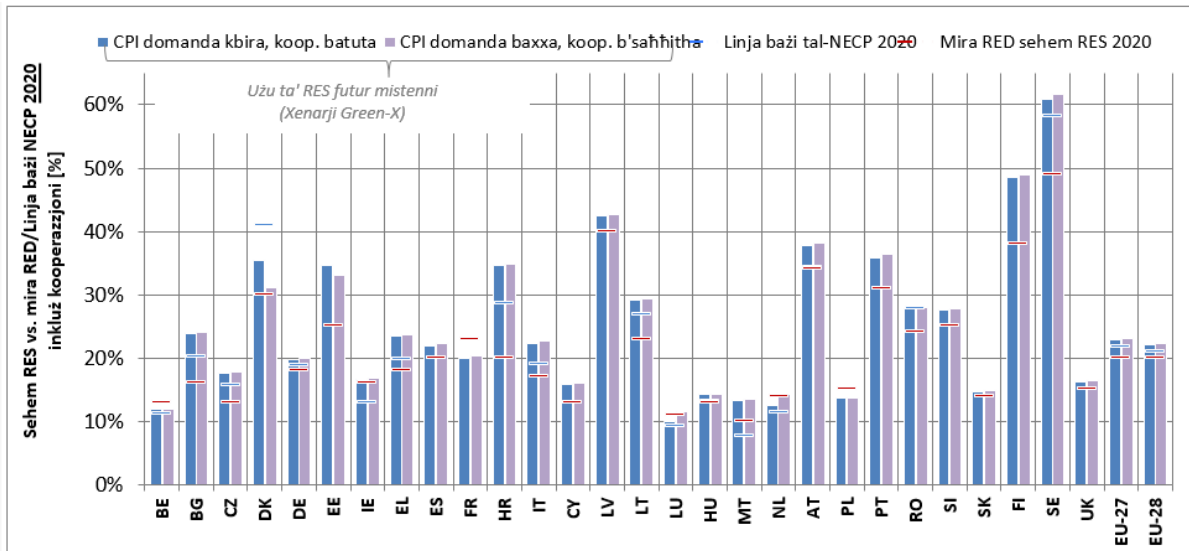
- "kooperazzjoni b'saħħitha": Trasferiment statistiku ta' total ta' 1 700 GWh mill-Estonja (1 000 GWh) u mill-Litwanja (700 GWh) lil-Lussemburgu, trasferiment statistiku ta' 16 000 GWh mid-Danimarka lin-Netherlands u trasferiment statistiku ta' 80 GWh mill-Estonja lil Malta.
- "kooperazzjoni dgħajfa": Trasferiment statistiku ta' 1 100 GWh lil-Lussemburgu (400 GWh mill-Estonja u 700 GWh mill-Litwanja), trasferiment statistiku ta' 8 000 GWh mid-Danimarka lin-Netherlands u trasferiment statistiku ta' 80 GWh mill-Estonja lil Malta.

Dan l-immudellar jipprevedi li l-UE se tilhaq sehem ta' enerġija rinnovabbli ta' 22,8 %–23,1 % (ara l-illustrazzjoni 3 hawn taħt) fl-2020. Isib ukoll li għadd ta' Stati Membri individwali huma mistennija li jmorru tajjeb fis-snin li fadal billi jilħqu livelli ta' użu lil hinn mill-livelli tal-mira tagħhom. Madankollu, tliet Stati Membri (il-Belġju, Franza u l-Polonja) jinsabu f'riskju serju li ma jilħqux il-mira. Barra minn hekk, żewġ Stati Membri, jiġifieri n-Netherlands u l-Lussemburgu, jinsabu f'riskju moderat li ma jilħqux il-mira. Għar-referenza, iċ-ċifra tinkludi wkoll il-linja bażi tal-2020 li l-Istati Membri speċifikaw fil-Pjanijiet Nazzjonali Finali tagħhom għall-Enerġija u l-Klima.

³⁵ Navigant (2020): Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU - Task 1-2 (Assistenza teknika fit-twettiq tal-hames rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli fl-UE – Komputu 1–2. Kuntratt ta' servizz: ENER/C1/ 2019-478 [DOI 10.2833/325152]

³⁶ Innota li l-firxa tindika l-incertezza relatata ma' parametru prinċipali ta' input għall-valutazzjoni bbażata fuq il-mudell tal-progress tar-RES fil-futur. B'mod notevoli, it-tnaqqis fid-domanda għall-enerġija ta' din is-sena (2020) minhabba l-pandemija tal-COVID-19, u l-bidliet korrispondenti (komparattivament żgħar) fil-provvista tar-RES għandhom rwol deċiżiv f'dan ir-rigward.

³⁷ Ix-xejriet tad-domanda huma bbażati fuq *data* disponibbli sa Lulju 2020



Illustrazzjoni 3: Is-sehem mistenni tar-RES fl-2020 vs. is-sehem tar-RES fil-mira tar-RED għall-2020 u l-linja baži tal-NECP tal-2020 (%) inklużi l-mekkaniżmi ta' kooperazzjoni (sors: Navigant)

L-immudellar ikkalkula wkoll id-defiċits assoluti u s-surplus fl-Istati Membri, inklużi l-mekkaniżmi ta' kooperazzjoni (ara t-tabella 2).

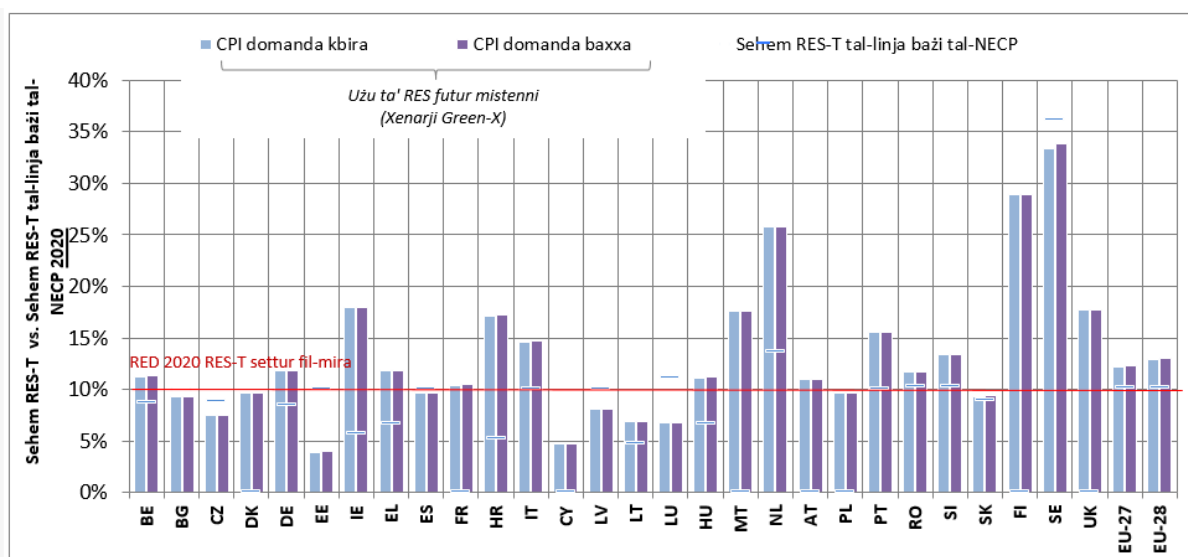
<i>Is-sehem tar-RES fid-domanda finali gross tal-enerġija sal-2020 - inkluż l-impatt tal-kooperazzjoni fir-RES</i>	Sehem mistenni tar-RES għall-2020 (xenarju tas-CPI)		Sehem tar-RES fil-mira tar-RED għall-2020	Devjazzjoni mis-sehem tar-RES mistenni fil-mira tar-RED (xenarju tas-CPI)		Devjazzjoni assoluta mis-sehem tar-RES mistenni fil-mira tar-RED (xenarju tas-CPI)	
	Min.	Mass.		Min.	Mass.	Min.	Mass.
<i>Stat Membru</i>	[%]	[%]	[%]	[%]	[%]	[ktoe]	[ktoe]
Il-Belġju	12,0 %	12,0 %	13,0 %	-7,6 %	-7,3 %	-321	-303
Il-Bulgarija	23,8 %	24,0 %	16,0 %	48,9 %	50,1 %	785	790
Iċ-Ċekja	17,6 %	17,8 %	13,0 %	35,7 %	36,6 %	1 132	1 136
Id-Danimarka	30,9 %	35,7 %	30,0 %	3,1 %	18,9 %	140	844
Il-Ġermanja	19,8 %	20,0 %	18,0 %	9,8 %	11,1 %	3 643	4 041
L-Estonja	33,0 %	34,9 %	25,0 %	31,8 %	39,5 %	236	289
L-Irlanda	16,6 %	16,9 %	16,0 %	4,0 %	5,5 %	71	95
Il-Greċja	23,4 %	23,8 %	18,0 %	30,3 %	32,2 %	831	862
Spanja	22,0 %	22,4 %	20,0 %	9,9 %	11,8 %	1 523	1 763
Franza	20,0 %	20,3 %	23,0 %	-12,9 %	-11,8 %	-4 033	-3 585
Il-Kroazja	34,6 %	34,9 %	20,0 %	72,8 %	74,5 %	916	919
L-Italja	22,3 %	22,7 %	17,0 %	31,3 %	33,4 %	5 522	5 732
Ċipru	15,9 %	16,1 %	13,0 %	22,3 %	24,2 %	44	47
Il-Latvja	42,4 %	42,6 %	40,0 %	6,0 %	6,5 %	96	101
Il-Litwanja	29,2 %	29,3 %	23,0 %	27,0 %	27,3 %	325	328
Il-Lussemburgu	10,1 %	11,6 %	11,0 %	-8,4 %	5,1 %	-34	21
L-Ungerija	14,3 %	14,4 %	13,0 %	10,0 %	10,5 %	228	236
Malta	13,4 %	13,6 %	10,0 %	34,0 %	35,7 %	18	18
In-Netherlands	12,5 %	14,2 %	14,0 %	-10,8 %	1,2 %	-688	74
L-Awstrija	37,8 %	38,2 %	34,0 %	11,2 %	12,4 %	1 009	1 099
Il-Polonja	13,7 %	13,8 %	15,0 %	-8,7 %	-8,3 %	-918	-859
Il-Portugall	35,9 %	36,4 %	31,0 %	15,8 %	17,5 %	784	847
Ir-Rumanija	27,8 %	28,0 %	24,0 %	16,0 %	16,8 %	892	921
Is-Slovenja	27,7 %	27,9 %	25,0 %	10,6 %	11,6 %	121	129
Is-Slovakkja	14,7 %	14,9 %	14,0 %	5,3 %	6,4 %	71	84
Il-Finlandja	48,6 %	48,9 %	38,0 %	27,8 %	28,6 %	2 697	2 721
L-Iżvezja	60,9 %	61,6 %	49,0 %	24,3 %	25,7 %	3 914	4 058
Ir-Renju Unit ³⁸	16,2 %	16,4 %	15,0 %	7,9 %	9,7 %	1 391	1 649
EU-27	22,8 %	23,1 %	20,0 %	14,2 %	15,5 %	19 751*	21 661*
UE - flimkien mar-Renju Unit	22,1 %	22,4 %	20,0 %	10,4 %	11,8 %	21 142*	23 309*

³⁸ Id-drittijiet u l-obbligi ta' Stat Membru japplikaw għar-Renju Unit sa tmiem il-perjodu ta' tranzizzjoni fil-31 ta' Diċembru 2020

Tabella 2: *Ishma mistennija u meħtiega tar-RES fl-2020, inkluż mekkanizmi ta' kooperazzjoni Sors: Navigant 2020*³⁹

It-tabella 2 turi li **bl-użu tar-RES kif previst fl-EU-27, hemm margini konsiderevoli għall-Istati Membri biex jistabbilixxu ftehimiet ta' trasferiment statistiku. Is-surplus huwa mill-inqas 19,7 Mtoe (229 TWh).** Abbażi tal-projezzjonijiet tad-domanda għall-enerġija mill-immudellar, l-użu tar-RES mistenni jżjed bi 19,2–21,7 Mtoe fl-2018–2020.

L-immudellar kompla jsir speċifikament għas-settur tat-trasport sabiex jiġi vvalutat il-progress mistenni abbażi tal-politiki attwali u x-xejriet tad-domanda filwaqt li titqies il-pandemija tal-COVID-19.



Illustrazzjoni 4: *Is-sehem mistenni tar-RES-T fl-2020 vs. il-mira nazzjonali RES-T vinkolanti tas-settur skont ir-RED u l-linja bażi tal-NECP (%) (sors: Navigant)*

Il-livell globali tal-UE mistenni jkun madwar 2 % oghla mil-livell ta' 10 % sal-2020 u 16 minn 27 Stat Membru mistennija jilhqqu (u jaqbzū) il-mira vinkolanti RES-T tagħhom tas-settur skont ir-RED fiċ-ċirkostanzi kollha vvalutati. Fl-oghla post ta' dik il-lista hemm l-Iżvezja, segwita mill-Finlandja, min-Netherlands, mill-Irlanda, minn Malta, mill-Kroazja u mill-Portugall li kollha kemm huma juru surplus akbar minn 50 % meta mqabbel mal-mira. Stati Membri oħra fejn jidher probabbli li tintlaħaq il-mira RES-T huma l-Belġju, il-Ġermanja, il-Greċja, Franza, l-Italja, l-Ungerija, l-Awstrija, ir-Rumanija u s-Slovenja. Il-11-il Stat Membru li jifdal mhumiex mistennija jilhqqu l-mira vinkolanti tagħhom għas-settur RES-T bil-politiki attwali għalkemm 3 Stati Membri (id-Danimarka, Spanja u l-Polonja) qegħdin

³⁹ Navigant (2020): Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU - Task 1-2. Kuntratt ta' servizz: ENER/C1/ 2019-478 [DOI 10.2833/325152]

inqas minn 0,5 % lil hinn mill-mira. L-Istati Membri li jinsabu aktar 'il bogħod huma l-Estonja, Ċipru, il-Lussemburgu u l-Litwanja, kollha b'defiċits akbar minn 25 %.

Peress li l-livell tal-UE huwa ferm oghla minn 10 % tal-mira vinkolanti RES-T, l-Istati Membri għandhom jikkunsidraw l-użu ta' trasferimenti statistiċi għas-settur tat-trasport, kif permess mid-Direttiva ILUC.

4. Żviluppi fis-simplifikazzjoni tal-proċeduri amministrattivi

Fil-ħames rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli nazzjonali tagħhom, l-Istati Membri rrapportaw dwar miżuri għas-simplifikazzjoni tal-proċeduri amministrattivi għal proġetti ta' enerġija rinnovabbli (skont l-Artikolu 13 tar-RED I). Skont analiżi esterna⁴⁰, f'termini globali, parti kbira mill-miżuri rilevanti fir-RED I giet implimentata b'suċċess fost l-Istati Membri. Dawn il-miżuri jinkludu, fost oħrajn: proċeduri ffaċilitati għal proġetti fuq skala żgħira, rekwiziti għall-operaturi tas-sistema biex jipprovdu stimi tal-kostijiet u informazzjoni neċessarja oħra, rekwiziti dwar id-distribuzzjoni tal-kostijiet tal-iżvilupp tal-grilja u tal-konnessjoni tal-grilja tal-enerġija rinnovabbli, kunsiderazzjoni tal-RES-E fil-pjan nazzjonali għall-iżvilupp tan-network u l-eżistenza ta' skemi ta' appoġġ li jippromwovu l-użu tal-enerġija rinnovabbli.

L-eżempji li ġejjin ta' żviluppi pozittivi fi Stati Membri individwali huma fost dawk identifikati fl-analiżi teknika⁴¹:

- ✓ Id-Danimarka
 - punt uniku ta' servizz għat-turbini eoliċi lil hinn mill-kosta ssimplifika l-piż amministrattiv għall-approvazzjoni ta' parks eoliċi lil hinn mill-kosta;
 - il-koordinazzjoni bejn l-awtoritajiet rilevanti kollha fil-proċess ta' liċenzjar hija mmanigġata ċentralment mill-Aġenzija Daniża tal-Enerġija; u
 - il-liċenzji jithejjew minn qabel u jistgħu jinħarġu ladarba l-valutazzjoni tal-impatt ambjentali tal-offerent rebbieh għall-proġett tkun giet approvata;
- ✓ mill-2018, il-Bulgarija mexxiet portal web uniku ta' informazzjoni u servizzi għat-tressiq ta' applikazzjonijiet elettronici;
- ✓ Il-Ġermanja ffaċilitat l-amministrazzjoni u r-rappurtar billi introduċiet bażi tad-*data* komprensiva bid-*data* ewlenija kollha mis-swieq tal-elettriku u tal-gass;
- ✓ L-Iżvezja

⁴⁰ Navigant (2020): Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU – Task 1-2 (Assistenza teknika fit-twettiq tal-ħames rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli fl-UE – Kompitu 1–2). Kuntratt ta' servizz: ENER/C1/ 2019-478 [DOI 10.2833/325152]

⁴¹ Aktar dettalji jistgħu jinstabu f': Navigant (2020): Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU – Task 1–2 (Assistenza teknika fit-twettiq tal-ħames rapport ta' progress dwar l-enerġija rinnovabbli fl-UE – Kompitu 1–2). Kuntratt ta' servizz: ENER/C1/ 2019-478 [DOI 10.2833/325152]

- il-formoli ta' applikazzjoni għall-għajjnuna għall-investiment fl-enerġija solari fotovoltajka ġew issimplifikati;
- l-applikazzjonijiet elettronici ġew iffacilitati;
- ir-rekwizit għal segwitu ġie abolit; u
- id-djalogu bejn l-aġenziji tal-gvern li jamministraw l-għajjnuna tjejb; u
- ✓ in-Netherlands għandhom l-għan li:
 - iħaffu l-ippjanar spazjali b'Att dwar l-Ambjent li jidhol fis-seħħ fl-2021; u
 - jippjanaw pakketti u permessi biex inaqqsu l-kostijiet.

Madankollu għad fadal ukoll xi ostakli. Għalkemm diġà sar progress fil-passat, il-proċeduri amministrattivi fis-setturi kollha jistgħu jiġu ssimplifikati aktar f'ħafna Stati Membri. Barra minn hekk, fil-proċeduri ta' awtorizzazzjoni għad hemm lok għal aktar simplifikazzjoni, u ż-żmien meħtieġ għall-ipproċessar tal-permessi jista' jitnaqqas. It-traspożizzjoni tar-RED II sat-30 ta' Ġunju 2021 teħtieġ titjib generali ulterjuri ta' dawn il-proċeduri.

Fis-settur tal-elettriku, ir-rekwiziti tal-ippjanar spazjali u ambjentali jfixklu l-progress f'xi Stati Membri. Fis-settur tat-tishin u tat-tkessiħ, l-ostakoli huma prinċipalment dovuti għal nuqqasijiet relatati mal-kapaċitajiet tan-networks ta' tishin distrettwali, filwaqt li s-settur tat-trasport prinċipalment jiffaċċja ostakoli li jirriżultaw min-nuqqas ta' infrastruttura adegwata għall-vetturi elettrici u mill-inċertezza fis-suq maħluqa minn bidliet fil-politika fil-qasam tal-bijofjuwils. L-integrazzjoni tal-kapaċitajiet ta' RES li qegħdin dejjem jizdiedu fil-grilja hija wkoll sfida persistenti għall-maġġoranza tal-Istati Membri. L-ostakoli jirriżultaw prinċipalment mill-kost għoli tal-konnessjoni mal-grilja kif ukoll min-nuqqas ta' ċertezza fix-xenarji tal-iżvilupp tal-grilja u ta' trasparenza fil-proċeduri ta' konnessjoni

4. VALUTAZZJONI TAS-SOSTENIBBILTÀ TAL-BIJOFJUWILS⁴²

1. Harsa ġenerali tal-konsum tal-bijofjuwils fl-UE

Fl-2018, il-konsum tal-UE ta' bijofjuwils sostenibbli ammonta għal 16 597 ktoe li minnhom 3 905 ktoe (24 %) kienu bijofjuwils tal-Anness IX⁴³ u 12 692 ktoe (76 %) kienu bijofjuwils konformi oħrajn.

Il-biċċa l-kbira tal-bijofjuwils ikkunsmati fl-UE huma magħmula minn bijodizil (77 %, FAME jew HVO) jew bijoetanol (16 %) ⁴⁴. Bijofjuwils likwidi oħra (6 %) mhumiex

⁴² Is-sors ewlieni għad-data u l-valutazzjoni li jinsabu f'din it-taqsim: "Technical assistance in realisation of the 5th report on progress of renewable energy in the EU" – Task 3 [DOI 10.2833/428247] and 4 [DOI 10.2833/10640]. Prodott taht kuntratt ta' servizz ENER/C1/ 2019-478 minn "Navigant – A Guidehouse Company".

⁴³ "Bijokarbuanti tal-Anness IX" jkopru bijofjuwils prodotti minn materja prima elenkata fl-Anness IX għar-RED II.

⁴⁴ Sors: Eurostat nrg_bal_c. It-termini bijodizil u bijoetanol jirreferu għall-kompożizzjoni fiżika tal-fjuwil. Il-bijodizil huwa tip ta' fjuwil li jista' jithallat mad-dizil. It-tipi ewlenin ta' bijodizil huma l-Ester Metiliku tal-Aċidi Xahmin (FAME) u ż-Żejt Veġetali Idrottrattat (HVO). L-etanol huwa l-isem kimiku ta' dak li komunement huwa magħruf bħala alkohol. Dan jista' jithallat mal-gažolina. Dawn it-termini ma għandhom ebda

speċifikati. Madwar 59 % tal-materja prima użata għall-bijodizil ikkunsmat fl-UE fl-2018 giet importata jew prodotta minn materja prima importata, filwaqt li 41 % giet minn materja prima tal-UE, prinċipalment mil-lift (26 %), miż-żejt tat-tisjir użat (8 %) u mix-xaham tal-annimali (5 %). Il-pajjiżi ta' orġini ewlenin li mhumiex fl-UE huma l-Indoneżja (17 %) u l-Malasja (8 %), li ż-żejt tal-palm tagħhom jintuża għall-bijodizil fl-UE, u l-Argentina (9 %) li tesporta bijodizil magħmul mill-fażola tas-sojja (ara t-Tabella 3).

	Lift	Żejt tal-palm	Fażola tas-sojja	Żejt tat-tisjir użat (UCO)	Xaham tal-annimali	Oħrajn, żjut tal-arżnu/kolufonja likwida, aċidi grassi, żejt tal-girasol	Total (%)	Total (ktoe)
UE	26 %		1 %	8 %	5 %	1 %	41 %	5,871
L-Awstralja	2 %						2 %	308
L-Ukrajna	2 %						3 %	362
Il-Kanada							1 %	96
L-Indoneżja		15 %		2 %			17 %	2 382
Il-Malasja		7 %		1 %			8 %	1,082
L-Istati Uniti tal-Amerka			3 %	1 %			4 %	580
Il-Brazil			2 %				2 %	266
lċ-Ċina				4 %			4 %	527
L-Argentina			9 %				9 %	1,342
Oħrajn		1 % ²⁾		3 % ³⁾		1 %	5 %	707
Mhux magħruf	1 % ¹⁾					4 %	5 %	671
Total (%)	32 %	23 %	15 %	19 %	5 %	6 %	100 %	
Total (ktoe)	4 502	3 208	2 193	2 678	693	921		14 194

1) Frazzjoni żgħira tal-importazzjonijiet tal-lift hija rrapportata fil-Eurostat [kummerċ tal-UE mill-1988 minn CN8 [DS-016890]] bhala importazzjoni minn pajjiżi u territorji mhux speċifikati minhabba raġunijiet kummerċjali jew militari

2) Huwa stmat li frazzjonijiet iżgħar ta' bijodizil ibbażat fuq iż-żejt tal-palm joriġinaw fost oħrajn mill-Honduras (0,3 %), mill-Gwatemala (0,1 %) u mill-Kolombja (0,1 %)

3) Huwa stmat li frazzjonijiet iżgħar tal-bijodizil mill-UCO joriġinaw fost oħrajn mill-Arabja Sawdija (0,5 %), mill-Ġappun (0,3 %), mir-Russja (0,3 %)

Tabella 3: L-orġini tal-materja prima għall-bijodizil ikkunsmat fl-UE (2018, % u ktoe). Sors: *Analizi ta' Navigant*

relazzjoni mas-sostenibbiltà tal-bijofjuwils, u barra minn hekk mhumiex relatati mal-kategoriji "bijofjuwils konformi" jew "bijofjuwils tal-Anness IX".

L-etanol ikkunsmat fl-UE huwa prodott prinċipalment minn materji prima tal-UE (73 %), inkluż mill-qamħ (34 %), mill-qamħirrum (24 %) u mill-pitrava ħelwa (14 %) u ammont żgħir biss mill-etanol ċelluloziku. Il-materja prima mhux tal-UE tammonta għal madwar 27 % tas-suq tal-bijoetanol tal-UE, prinċipalment qamħirrum li jorigina mill-Ukrajna, mill-Brazil, mill-Istati Uniti u mill-Kanada (ara t-Tabella 4).

	Qamħ	Qamħirrum	Xgħir	Segala	Tritikal	Pitravi ħelwa	Kannamie la	Ċellulozika	Mhux magħruf/ieħor	Total (%)	Total (ktoe)
UE	34 %	24 %				14 %		0 %		73 %	2 199
L-Ukrajna	0 %	4 %							0 %	4,5 %	134
Il-Brazil		2 %					1 %			2,6 %	79
Il-Kanada	0 %	1 %								0,8 %	24
L-Istati Uniti tal-Amerka	0 %	2 %								2,2 %	68
Ir-Russja	1 %	0 %								1,6 %	50
Il-Pakistan							2 %			1,6 %	49
Oħrajn	0 %	1 %					1 %		2 %	4,0 %	119
Mhux magħruf			2 %	3 %	5 %					9 %	285
Total (%)	37 %	34 %	2 %	3 %	5 %	14 %	4 %	0 %	2 %	100 %	
Total (ktoe)	1 101	1 016	70	79	136	425	116	8	54		3 006

Tabella 4: L-origini tal-materja prima għall-bijoetanol ikkunsmat fl-UE (2018, % u ktoe). Sors: *Analizi ta' Navigant*

Minbarra l-bijodizil u l-bijoetanol, ammont żgħir ta' bijogass jiġi kkunsmat fit-trasport bit-triq fl-Iżvezja (118 ktoe) u fil-Ġermanja (33 ktoe).

	Bijofjuwils solidi	Bijogass	Bijogażolina	Bijodizil	Bijofjuwils likwidi oħrajn	Pitrolju bijoloġiku tal-gejt	Bijofjuwils likwidi totali	Total
Fit-triq	-	153,8	2 997,2	13 629,9	0,7	-	16 627,8	16 781,7
Ferroviji	0,0	0,0	0,0	26,3	0,0	-	26,3	26,3
Avjazzjoni domestika	-	-	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Navigazzjoni domestika ²⁾	-	0,0	2,0	5,0	0,0	-	6,9	6,9
Trasport mhux speċifikat	-	0,0	0,0	5,6	0,0	0,0	5,6	5,6
Total	0,0	153,8	2 999,2	13 666,7	0,7	0,0	16 666,6	16 820,5

1) Il-kategoriji tal-Eurostat "faħam" u "skart solidu muniċipali" huma esklużi mit-tabella, peress li ma jiġux ikkunsmati fit-trasport skont l-Eurostat nrg_bal_c. Il-kategorija tal-Eurostat "konsum fit-trasport bil-pajpijiet" ma tikkonsma ebda bijofjuwil u għet eskluża mit-tabella. It-total ta' bijofjuwils likwidi huwa t-total ta' bijogażolina, bijodijils, bijofjuwils likwidi oħra u pitrolju bijoloġiku tal-ġett. Kombinazzjonijiet improbabbli (eż. bijofjuwils solidi fl-avjazzjoni) huma indikati bis-sinjal "-". 2) In-navigazzjoni domestika tinkludi l-kwantitajiet kollha kkonsejnti lil bastimenti tal-bnadar kollha fl-Ewropa kif ukoll in-navigazzjoni interna u l-jottijiet.

Tabella 5: *Konsum tal-bijoenerġija finali fit-trasport tal-UE (2018, ktoe). Sors: [Eurostat nrg_bal_c]¹⁾*

2. L-impatti tal-bijofjuwils ikkunsmati fl-UE

Huwa stmat li 7,4 Mha ta' art kienu meħtieġa għall-produzzjoni ta' għelejjel għall-konsum tal-bijofjuwils fl-UE fl-2018.⁴⁵ Minn dak l-ammont, 3,4 Mha (46 %) jinsab fl-UE u 3,8 Mha (51 %) jinsabu f'pajjiżi terzi. Iż-0,2 Mha li jifdal (3 %) kienu għax-xgħir, għas-segala u għat-tritikal li ġejjin minn pajjiżi mhux magħrufa. L-ammont totali ta' raba' ddedikat għall-produzzjoni tal-bijofjuwils, fl-UE kien 3 % (fuq il-bażi ta' stima ta' raba' totali tal-UE ta' 117-il Mha), li minnu l-lift jammonta għal 72 % tal-art totali użata għall-produzzjoni tal-bijofjuwils. Fl-2018, l-użu tal-art għall-bijofjuwils ikkunsmati fl-UE kien jammonta għal 0,5 % tal-użu globali tal-art għall-produzzjoni ta' għelejjel użati għall-bijofjuwils. L-użu tal-art għall-bijofjuwils ikkunsmati fl-UE jammonta għal 8,5 % tal-użu globali tal-art għall-produzzjoni tal-lift u 5,2 % fil-każ taż-żejt tal-palm. Għal haħna mill-pajjiżi mhux tal-UE, huwa stmat li inqas minn 1 % tar-raba' totali tagħhom intuża għall-estrazzjoni tal-materja prima li għandha tintuża fil-produzzjoni ta' bijofjuwils prodotti jew ikkunsmati fl-UE.

Tul dawn l-aħħar snin ma għet osservata ebda korrelazzjoni bejn il-prezzijiet tal-ikel u d-domanda tal-bijofjuwils. Kwalunkwe impatt fuq il-prezzijiet tal-ikel huwa żgħir meta mqabbel ma' dinamika oħra fis-suq globali tal-ikel. Il-biċċa l-kbira tal-Istati Membri ma osservaw ebda impatt fuq il-prezzijiet minħabba zieda fid-domanda għall-bijoenerġija fil-pajjiżi tagħhom. L-aħħar darba li l-prezzijiet tal-ikel żdiedu b'mod sinifikanti kien bejn l-2006 u l-2008 u fl-2011. Mill-2011, il-prezzijiet globali tal-ikel reġġu niżlu għal-livelli tal-2010. Fil-letteratura⁴⁶, ġew identifikati kawżi oħra minbarra l-produzzjoni tal-bijofjuwils għaž-zieda fil-prezzijiet tal-ikel fil-perjodu taż-żidiet qawwija fil-prezzijiet tal-ikel fl-2006-2008 u l-2011. Madankollu għandu jiġi nnutat li bejn l-2008 u l-2016, iż-żieda fid-domanda globali għall-għelejjel tal-ikel u tal-għalf ġieghlet lis-settur agrikolu jżid il-produzzjoni b'mod kostanti, u dan inkiseb kemm biż-żieda fir-rendimenti kif ukoll permezz tal-espansjoni taż-żona agrikola. Huwa stmat li l-industrija tal-bijofjuwils kienet timpjega 208 000 persuna fl-2018, u b'hekk kienet it-tielet l-akbar ġeneratur ta' impjegi fl-enerġija rinnovabbli wara l-enerġija mir-riħ u mill-bijomassa solida (314 000 u 387 000). Il-pajjiżi bl-akbar ammont ta' impjegi huma r-Rumanija (40 000 impjieg) u l-Polonja (41 200 impjieg) minħabba ż-żona ta' art agrikola kbira tagħhom. Franza hija t-tielet l-akbar (29 100 impjieg) peress li għandha kemm faċilitajiet ta' produzzjoni ta' bijofjuwils kif ukoll produzzjoni tal-materja prima.

⁴⁵ Fil-kalkolu tal-użu tal-art għall-għelejjel użati għall-produzzjoni tal-bijofjuwils, l-ammont ta' bijofjuwil prodott minn tip speċifiku ta' għalla ġie kkonvertit fl-ammont ta' materja prima meħtieġa biex jiġi prodott dak l-ammont ta' bijofjuwil, filwaqt li tqiesu wkoll il-prodotti sekondarji.

⁴⁶ Ecofys, 2013, Biofuels and food security (Il-bijofjuwils u s-sigurtà tal-ikel); Filip, Ondrej, *et al.*, 2019, Food versus fuel: An updated and expanded evidence

Il-kultivazzjoni tal-materja prima użata għall-produzzjoni tal-bijofjuwils ikkunsmati fl-UE tista' potenzjalment tirriżulta f'impatti ambjentali negattivi. Minbarra l-impatti indiretti, dawn l-effetti normalment ikunu speċifiċi għas-sit u jiddependu mill-prattiki agrikoli u huma komparabbli mal-impatt tal-għelejjel prodotti għal użi oħra⁴⁷. Dawn l-impatti ambjentali negattivi jinkludu l-ewtrofikazzjoni tal-korpi tal-ilma, l-iskarsezza tal-ilma, l-erożjoni tal-ħamrija, il-kompattazzjoni tal-ħamrija, it-tniġġis tal-arja, it-telf tal-ħabitats u t-telf tal-bijodiversità. L-impatti bħall-konverżjoni ta' art b'ħażna għolja ta' karbonju u art ta' valur għoli ta' bijodiversità huma pprojbiti mill-kriterji tas-sostenibbiltà. Fir-Rapporti ta' Progress tagħhom, ħafna mill-Istati Membri jindikaw kultivazzjoni limitata ta' materja prima użata fil-produzzjoni tal-bijofjuwils meta mqabbla mal-attivitajiet agrikoli totali, u jqisu għalhekk li l-impatti ambjentali assoċjati huma baxxi. Diversi Stati Membri jishqu li l-produzzjoni agrikola kollha hija regolata fir-rigward tal-impatti ambjentali u għalhekk iqisu li ebda impatt ieħor m'għandu jkun mistenni mill-produzzjoni tal-għelejjel tal-bijofjuwils milli minn produzzjoni ta' għelejjel oħra.

Skont informazzjoni rrapportata mill-Istati Membri, l-iffrankar tal-emissjonijiet totali mill-użu tas-sorsi ta' enerġija rinnovabbli fit-trasport fl-UE ammonta għal 45,6 Mt Co2eq fl-2018. Ir-rapporti tal-Istati Membri jindikaw l-iffrankar totali tal-emissjonijiet tal-gassijiet serra mit-trasport u ma jispjegawx ir-rwoli tal-elettriku rinnovabbli u (ta' tipi differenti ta') bijofjuwils. Madankollu minħabba s-sehem kbir ħafna ta' bijofjuwils fir-RES-T (89 %), huwa raġonevoli li nassumu li l-iffrankar tal-emissjonijiet jirriżulta l-aktar mill-użu tal-bijofjuwils. B'kont meħud tal-fatturi provvizorji stmati ta' emissjonijiet tal-ILUC stabbiliti fir-RED, jirriżulta f'iffrankar totali ta' emissjonijiet mill-użu ta' bijofjuwils fit-trasport ta' 24 Mt CO₂eq (b'firxa minn 18,8 sa 33,8 Mt)⁴⁸. Għalkemm il-livell tal-emissjonijiet tal-ILUC jiddependi fuq varjetà ta' fatturi⁴⁹ u ma jistax jitkejjel b'mod preċiż, ir-riżultati juru li l-kontribut tal-bijofjuwils mill-għelejjel tal-ikel u tal-għalf għad-dekarbonizzazzjoni huwa limitat u l-użu tagħhom għall-produzzjoni tal-enerġija, kemm jekk prodotti fl-UE kif ukoll jekk importati, għandu jiġi minimizzat. F'dan l-isfond, ir-RED II tillimita l-ammont ta' bijofjuwils prodotti minn għelejjel tal-ikel u l-għalf li jistgħu jingħaddu mas-sehem globali ta' sorsi rinnovabbli u s-sehem ta' sorsi rinnovabbli fit-trasport u tippredvi t-tneħħija gradwali tal-bijofjuwils b'riskju għoli ta' ILUC. Madankollu, id-Direttiva tagħmilha possibbli li dawk il-fjuwils kollha ċertifikati li huma f'riskju baxx ta' ILUC jiġu eżentati mil-limiti nazzjonali.

Sabiex timplimenta dan l-approċċ, fit-13 ta' Marzu 2019, il-Kummissjoni adottat Att Delegat li jstabbilixxi regoli għad-determinazzjoni tal-bijofjuwils b'riskju għoli ta' ILUC u ċ-

⁴⁷ Madankollu għandu jiġi nnotat li la *d-data* speċifika għas-sit u lanqas id-*data* relatata speċifikament mal-impatti ambjentali lokali tal-kultivazzjoni ta' materji prima għall-produzzjoni tal-bijofjuwils ma huma disponibbli.

⁴⁸ L-impatt tal-ILUC jiġi kkalkulat abbażi tal-emissjonijiet stmati provvizorji mit-tibdil indirett fl-użu tal-art mill-materja prima għall-bijofjuwils, il-bijolikwidi u l-fjuwils tal-bijomassa (g CO₂eq/MJ) fl-Anness VIII għad-Direttiva (UE) 2018/2001.

⁴⁹ Il-fatturi provvizorji stmati tal-ILUC kienu pereżempju bbażati fuq xenarju li jassumi zieda sostanzjali fil-livell tal-konsum, li ma sehhitx.

ċertifikazzjoni ta' bijofjuwils b'riskju baxx ta' ILUC⁵⁰, li jidentifika ż-żejt tal-palm bħala materja prima b'riskju għoli ta' ILUC. Il-bijofjuwils prodotti miż-żejt tal-palm għalhekk ikunu soġġetti għal eliminazzjoni gradwali sakemm ma jissodisfawx il-kriterji stretti għal fjuwils b'riskju baxx ta' ILUC. Fl-2021, il-Kummissjoni se tirrevedi d-*data* dwar il-bijofjuwils b'riskju għoli ta' ILUC u tistabbilixxi trajettorja għat-tneħħija gradwali tagħhom sal-2030.

B'mod aktar ġenerali, l-UE ddecidiet li timminimizza l-użu ta' bijofjuwils ibbażati fuq għelejjel tal-ikel u tal-għalf u li fil-futur tiffoka fuq il-promozzjoni ta' bijofjuwils avvanzati u fjuwils oħra b'livell baxx ta' emissjonijiet ta' karbonju, bħall-elettriku rinnovabbli, fjuwils tal-karbonju riċiklati u fjuwils tat-trasport likwidi u gassużi rinnovabbli ta' oriġini mhux bijoloġika. Fl-2018, il-bijofjuwils avvanzati kienu jirrappreżentaw 828 ktoe (21 %) mit-3 905 ktoe ta' bijofjuwils tal-Anness IX, li jikkorrispondu għal sehem mis-suq tal-bijofjuwils ta' 5 % (ta' 16 597 ktoe). Dan is-sehem kiber b'mod sinifikanti fl-imghoddi reċenti u mistenni jkompli jikber fil-futur. Il-Kummissjoni se tkompli tippromwovi l-iżvilupp ta' bijofjuwils avvanzati inkluż billi tesplora sorsi għal materja prima potenzjali ġdida u billi tappoġġa l-kummerċjalizzazzjoni ta' teknoloġiji għall-konverżjoni ta' materja prima disponibbli fuq skala, b'mod partikolari l-iskart u r-residwi.

3. L-operazzjoni tal-iskemi volontarji rikonoxxuti mill-Kummissjoni

Ir-RED I⁵¹, u minn Lulju 2021 ir-RED II, jagħtu s-setgħa lill-Kummissjoni biex tirrikonoxxi skemi ta' ċertifikazzjoni, imsejha skemi volontarji, li l-operaturi jistgħu jużaw biex juru l-konformità tagħhom mal-kriterji tas-sostenibbiltà u tal-iffrankar ta' gassijiet serra tad-Direttiva. **S'issa ġew rikonoxxuti 13-il skema volontarja għal dan il-għan**⁵². Taht dawn l-iskemi, l-Istati Membri huma meħtieġa jaċċettaw l-evidenza dwar il-kriterji ta' sostenibbiltà miksuba mill-operaturi li jipparteċipaw f'dawn l-iskemi. Dan jiffaċilita ħafna l-implimentazzjoni tal-kriterji ta' sostenibbiltà peress li jippermetti li l-operaturi jipprovdu l-evidenza meħtieġa wara proċedura unika fl-Istati Membri kollha. Kull skema volontarja li dwarha tkun giet adottata decizjoni u li tkun ilha operattiva għal tnax-il xahar hija meħtieġa tressaq rapporti annwali lill-Kummissjoni.

Matul dawn l-aħħar ftit snin, l-iskemi volontarji saru l-għodda ewlenija biex tintwera konformità mal-kriterji ta' sostenibbiltà tal-bijofjuwils tal-UE. Fl-2019, 21 876 kilotunnellata (kt) ta' bijofjuwils likwidi (inkluż żejt veġetali pur), 147 357 elf m³ ta' bijometan (ekwivalenti għal madwar 106 kt), u 219 266 kt ta' materja prima ġew iċċertifikati li jikkonformaw mal-kriterji ta' sostenibbiltà tal-UE kif stabbilit fl-Artikoli 17(2)-(5) tad-Direttiva dwar l-Energija Rinnovabbli.⁵³

⁵⁰ C(2019) 2055 final.

⁵¹ Id-Direttiva 2009/28/KE 30 (RED I) se tithassar fit-30 ta' Ġunju 2021.

⁵² https://ec.europa.eu/energy/topics/renewable-energy/biofuels/voluntary-schemes_en

⁵³ Id-*data* għall-bijofjuwils likwidi giet eskluża minn skema volontarja waħda minħabba inkonsistenzi identifikati.

Harsa aktar dettaljata lejn il-bijofjuwils likwidi ċertifikati turi li 12 099 kt (55 % tat-total) kienu bijodizil u 6 340 kt (29 %) kienu bjoetanol. Il-bqija kienu bijofjuwils ta' Żejt Veġetali Idrottrattat (HVO) (2 671 kt, 12 %), żejt veġetali pur (380 kt, 1,7 %) u fjuwils oħra (385 kt, 1,8 %). Il-materja prima ewlenija ċertifikata użata għall-bijofjuwils kienet il-lift (24 %), iż-żejt tal-palm (16 %), iż-żejt tat-tisjir użat (13 %), il-kannamieli (12 %) u l-qamħirrum (10 %).

Il-Kummissjoni tirrikonoxxi biss skemi li jissodisfaw standards adegwati ta' affidabbiltà, trasparenza u awditjar indipendenti. Għal dan il-għan, hija twettaq valutazzjoni bir-reqqa tal-iskemi volontarji li jirrikjedu rikonoxximent⁵⁴. Dan jiżgura, fost affarijiet oħra: li l-produtturi ta' materja prima jikkonformaw mal-kriterji ta' sostenibbiltà tad-Direttiva, li l-informazzjoni dwar il-karatteristiċi tas-sostenibbiltà tkun traċċabbli għall-origini tal-materja prima, li l-kumpaniji jkunu awditjati qabel jibdeu jipparteċipaw fl-iskema, li l-awditi retrospettivi jseħħu b'mod regolari u li l-awdituri jkunu esterni u indipendenti.

F'dawn l-aħħar snin, il-governanza tal-iskemi volontarji kienet taħt skrutinju dejjem akbar, pereżempju mill-Qorti Ewropea tal-Awdituri⁵⁵. Sabiex jindirizza dan it-tħassib u jiggarrantixxi implimentazzjoni robusta, l-Artikolu 30 tar-RED II jistabbilixxi regoli msaħħa għall-verifika tal-kriterji ta' sostenibbiltà tal-bijoenerġija, inkluża sorveljanza nazzjonali u tal-UE aktar b'saħħitha ta' skemi volontarji u awditjar minn partijiet terzi. Barra minn hekk, fl-2021 il-Kummissjoni se tadotta regoli ta' implimentazzjoni dettaljati dwar standards adegwati ta' affidabbiltà, trasparenza u awditjar indipendenti u se teħtieġ li l-iskemi volontarji rikonoxxuti kollha japplikawhom. Bħalissa qed taħdem fuq dawn l-istandards, li fost hwejjeġ oħra se jarmonizzaw l-implimentazzjoni tas-sistema tal-bilanċ tal-massa u se jkomplu jsaħħu r-rekwiziti għall-governanza, it-trasparenza u l-awditjar tal-iskemi. Fl-aħħar nett, il-Kummissjoni se tistabbilixxi bażi tad-*data* Ewropea sabiex ittejjeb it-traċċar ta' bijofjuwils sostenibbli.

⁵⁴ Id-dettalji dwar il-proċess ta' rikonoxximent tal-iskemi volontarji jinsabu fuq is-sit web tal-Kummissjoni li ġejja: https://ec.europa.eu/energy/topics/renewable-energy/biofuels/voluntary-schemes_en

⁵⁵ Il-Qorti tal-Awdituri (QEA), 2016, Rapport speċjali Nru 18/2016: Is-sistema tal-UE għaċ-ċertifikazzjoni ta' bijofjuwils sostenibbli.

Skema volontarja	Kamp ta' Applikazzjoni		
	Isem	Tip ta' materja prima	Orìgini tal-materja prima
International Sustainability and Carbon Certification (ISCC) (Ċertifikazzjoni Internazzjonali tas-Sostenibbiltà u tal-Karbonju)	Firxa wiesgħa ta' tipi ta' materja prima	Globali	Katina ta' provvista sħiħa
Bonsucro UE	Kannamiela	Globali	Katina ta' provvista sħiħa
Diskussjoni dwar Bijomaterjal Sostenibbli EU RED (RSB EU RED)	Firxa wiesgħa ta' tipi ta' materja prima	Globali	Katina ta' provvista sħiħa
RTRS EU RED	Sojja	Globali	Katina ta' provvista sħiħa
Protokoll tal-Istati Uniti dwar l-Assigurazzjoni tas-Sostenibbiltà tal-Fażola tas-Sojja (SSAP)	Sojja	Stati Uniti	Mill-kultivazzjoni għall-post tal-esportazzjoni
Skema volontarja tal-Bijofjuwils tal-Bijomassa (2BSvs)	Firxa wiesgħa ta' tipi ta' materja prima	Globali	Katina ta' provvista sħiħa
Red Tractor Farm Assurance Combinable Crops & Sugar Beet (Red Tractor)	Ċereali, żrieragħ taż-żejt, pitrava ħelwa	Ir-Renju Unit	Sal-ewwel punt ta' konsenja ta' materja prima
REDcert	Firxa wiesgħa ta' tipi ta' materja prima	L-Ewropa	Katina ta' provvista sħiħa
Bijomassa Aħjar	Firxa wiesgħa ta' tipi ta' materja prima	Globali	Katina ta' provvista sħiħa
Sistema KZR INiG	Firxa wiesgħa ta' tipi ta' materja prima	L-Ewropa	Katina ta' provvista sħiħa
Trade Assurance Scheme for Combinable Crops (TASC)	Għelejjel li jistgħu jithalltu, bħaċ-ċereali, iż-żrieragħ taż-żejt u l-pitrava ħelwa	Ir-Renju Unit	Katina tal-kustodja mill-ħruġ mir-razzett sal-ewwel proċessur
Universal Feed Assurance Scheme (UFAS)	Ingredjenti tal-għalf u għalf kompost kif ukoll għelejjel kombinati	Ir-Renju Unit	Katina tal-kustodja mill-ħruġ mir-razzett sal-ewwel proċessur
Roundtable on Sustainable Palm Oil RED (RSPO RED)	Il-palm taż-żejt	Globali	Katina ta' provvista sħiħa

Tabella 6: Skemi volontarji attwalment rikonoxxuti mill-Kummissjoni

5. KONKLUŻJONIJIET

Il-miri tal-enerġija rinnovabbli għall-2020 se jkollhom jintlaħqu fil-kuntest tal-pandemija tal-COVID-19 fejn is-soċjetà ingenerali kif ukoll is-settur tal-enerġija ntlaw mill-aktar krizi ekonomika u tas-saħħa serja f'għexieren ta' snin. Dan ir-rapport jikkonferma li **l-UE tinsab fit-triq it-tajba biex tilhaq il-miri tagħha tal-enerġija rinnovabbli għall-2020. Fl-2018, is-sehem ta' enerġija rinnovabbli fit-tahlita enerġetika tal-UE lahaq it-18 % (18,9 % għall-EU-27)**. L-investimenti fl-enerġija rinnovabbli huma xprunati dejjem aktar mis-suq u s-sehem tas-sussidji pubbliċi qiegħed jonqos, b'mod partikolari għall-proġetti l-godda.⁵⁶ Dan ġie skattat mit-tnaqqis sinifikanti tal-kostijiet fit-teknoloġiji tal-enerġija rinnovabbli, it-

⁵⁶ Sussidji tal-enerġija fl-UE (anness għar-Rapport dwar l-Istat tal-Unjoni tal-Enerġija, COM (2020)950)

tnaqqis ta' sussidji permezz ta' skemi ta' appoġġ aktar kompetittivi u muri mill-ghadd ta' rizzultati tal-irkant bi prezz baxx jew zero f'diversi pajjiżi Ewropej.

Fl-2018, tnaqqis il Stat Membru diġà kellhom sehem ta' enerġija rinnovabbli oghla mill-miri rispettivi tagħhom tal-2020. Hday il Stat Membru ieħor laħqu jew qabzu t-trajettorja indikattiva medja tagħhom tar-RED I għall-2017–2018. Madankollu hames Stati Membri (Franza, l-Irlanda, in-Netherlands, il-Polonja u s-Slovenja) naqsu milli jagħmlu dan.

Fir-rigward tal-prospetti għall-kisba tal-mira tal-enerġija rinnovabbli għall-2020, l-immudellar reċenti jbassar li l-EU-27 tilhaq sehem ta' enerġija rinnovabbli ta' bejn 22,8 % u 23,1 %⁵⁷. Dan jikkorrispondi għal żieda assoluta mistennija fl-użu tar-RES ta' 19.2–21.7 Mtoe bejn l-2018 u l-2020. L-impatt tal-pandemija tal-COVID-19 fuq id-domanda għall-enerġija huwa sinifikanti u din is-sitwazzjoni eċċezzjonali għandha l-konsegwenza li l-ishma tal-enerġija rinnovabbli proġettati għall-2020 jiżiedu b'mod ġenerali. Madankollu xi wħud minn dawn iż-żidiet jistgħu ma jsehhux maż-żmien ladarba l-attività ekonomika tirkupra kompletament.

Il-maġġoranza l-kbira tal-Istati Membri se jilħqu l-miri tagħhom, iżda tliet Stati Membri (il-Belġju, Franza, u l-Polonja) jinsabu f'riskju serju li ma jagħmlux dan. Barra minn hekk, żewġ Stati Membri (in-Netherlands u l-Lussemburgu) jinsabu f'riskju moderat li ma jilħqux il-mira.

Fid-dawl tal-analizi f'dan ir-rapport:

- **L-Istati Membri huma mhegga bil-qawwi** biex jesploraw l-għażliet kollha possibbli **biex jużaw il-mekkaniżmi ta' kooperazzjoni**, b'mod partikolari trasferimenti statistiċi, bhala s-soluzzjoni biex tigi indirizzata s-sitwazzjoni fil-ftit gimghat li fadal sa tmiem l-2020
- **Il-Kummissjoni Ewropea lesta tappoġġa** l-proċess eż. billi tappoġġa d-djalogu politiku tal-Istati Membri, toffri gwida teknika u l-pjattaforma tal-Unjoni għall-iżvilupp rinnovabbli għat-trasferimenti tal-istatistika li qed tithejja.
- **L-użu kontinwu ta' sorsi rinnovabbli għandu importanza kbira.** B'mod partikolari fid-dawl tal-htiega li nibqgħu 'l fuq mil-linja bażi tal-2020 fil-Pjanijiet Nazzjonali għall-Enerġija u l-Klima kif stabbilit mill-Pakkett dwar l-Enerġija Nadifa u l-htiega li nimxu lejn l-oġġettivi tal-2030 kif ukoll tal-2050.
- **Il-Pjanijiet għall-Irkupru u r-Reżiljenza** li l-Istati Membri għandhom ihejju biex jistabbilixxu l-aġendi ta' riforma u ta' investiment tagħhom għall-erba' snin li ġejjin jipprovdu **opportunità unika biex tinghata spinta lill-użu tal-enerġija rinnovabbli** u jikkontribwixxu kemm għall-irkupru ekonomiku kif ukoll għall-oġġettivi tal-Patt Ekoloġiku Ewropew.
- **Il-Kummissjoni Ewropea se tkompli timmonitorja l-iżviluppi** u, kif jirrikjedi r-Regolament dwar il-Governanza tal-Enerġija, se tivvaluta l-konformità mal-mira

⁵⁷ L-UE flimkien mar-Renju Unit huma 22,1 %–22,4 %

finali abbaži ta' rapporti mill-Istati Membri sat-30 ta' April 2022 bid-*data* reali tal-2020.

Għas-settur tat-trasport, fejn l-Istati Membri kollha għandhom jiksbu sehem ta' mill-inqas 10 % ta' enerġija rinnovabbli, żewġ Stati Membri biss, jiġifieri l-Finlandja u l-Iżvezja, irnexxielhom jaqbu dan il-livell fl-2018. L-immudellar għall-2020 juri stampa kemxejn imtejba b'sehem RES-Trasport fl-UE ta' 12,2 %⁵⁸ u 16-il Stat Membru li laħqu jew qabzu l-mira. L-ilħuq tal-mira huwa obbligu legali, u għalhekk **il-Kummissjoni thegġeg lill-11-il Stat Membru li fadal biex jieħdu azzjoni xierqa permezz ta' mekkaniżmi nazzjonali ta' użu jew kooperazzjoni.**

⁵⁸ L-UE flimkien mar-Renju Unit huwa 12,9 %